

BÁCSMEGYEI NAPLÓ

XXVI. évfolyam

Subotica, SZOMBAT 1925 május 9.

124. szám

Megjelenik minden reggel, ünnep után és hétfőn délelőtt
Telefon szám: Kiadóhivatal 8-58. ; Szerkesztőség 5-10

Előfizetési ár negyedévre 135 dinár

Kiadóhivatal: Subotica, Aleksandrova ul. 1. (Leibach-palota)
Szerkesztőség: Aleksandrova ul. 4. (Rossia-Foncière-palota)

Irodalom és politika

Egyik jugoszláviai magyar író regényét egyszerre két budapesti lap is közli folytatásokban. Ez a szokatlan megbecsülés, ez a kivételes siker nem arra mutat, hogy nincs vajdasági író. Miért nincs hát itt magyar irodalmi élet?

Kassán most alakult ujja a Kazinczy-társaság s a társaság vezetői, méltóan a nagy harcoshoz és nagy apostolhoz, maguk köré gyűjtötték össze Csehszlovákia valamennyi magyar íróját. Százhusz magyar író választotta meg egyszerre a Kazinczy-társaság tagjává s minden remény megvan arra, hogy ez az irodalmi század ki fogja harcolni azokat az eredményeket, amiket az elcsúszott terepviszonyok mellett feladatul állított elénk a magyar kultúra. Kassán azonban nemcsak az írók egyesületét alakítják meg, hanem az olvasók egyesületét is. Az élő kultúrát csak a közkinccsek gazdagítják. Mit ér a legszebb regény, ha íróasztal fiókjában várja megjelenését, mit érnek a legszebb versek, ha nincs, ki hallgasson a dalmokra? Kassán most egy hatszáz tagból álló társaság megalakításán fáradoznak, olyan hatszáz olvasót, akik kötelezik magukat arra, hogy az irodalmi társaság kiadásában évenként megjelendő hat könyvet megveszik, illetőleg a társaság tagjai tagsági díj fejében évenként hat magyar könyvet kapnak. Hatszáz eladott példány már biztosítja az előállítási költségek megtérülését. Hatszáz eladott példány után az írónak már nem kell attól a kockázattól rettegnie, hogy kilabolhatatlan adósságokba veri magát, ha arra gondol, hogy könyvvél ajándékozza meg népét. Hatszáz eladott példány még nem ad egy feketekávéra való, de már biztosítja a deficitmentességet. S mivel az írói tiszteletdíj létminimuma: a ráfizetéstől való mentesítés, hatszáz vevő már biztosíthatja a könyvek megjelenését és életre hívhatja — az irodalmat.

Nálunk még nem annyira tisztult a közélet atmoszférája, hogy csak a magunk hibájának tudjuk be irodalmi életünk aléltóságát. A mi politikai életünk eddig jóformán csak azt az eredményt érte el, hogy bizalmatlanságot keltett minden magyar ügyel szemben. Kormányhatósági tilalom akadályába ütköztek azok a kezdeményezők, akik az irodalmi társaság megalakításán fáradoztak. Mi természetesen a legnagyobb mértékben helytelennek tartjuk azt a politikát, mely a magyarság kulturális törekvéseit a politikai mozgalmak által keltett és szított bi-

zalmatlanság által preokkupáltan ítéli meg. A mi megítélésünk szerint még az a kormányzati rendszer is, mely a magyarság eddigi politikai küzdelmének irányát és módszerét perhorreszkálja, a saját céljait is jobban szolgálná, ha maga nyitná fel a sorompót, ha maga segítene elhárítani az akadályokat a tisztán kulturális mozgalmak előtt. Mert ha a kulturális akciók számára sem adnak szabadságot, akkor azt a látszatot keltik, hogy nemcsak a magyarság eddigi politikai küzdelmének s a küzdelem eszközeit nem tudják összeegyeztetni az állampolgári hűség és lojalitás saját értelmezésű követelményeivel, hanem a magyarság minden, a politikától messzeeső megmozdulását is megakarják akadályozni. Ezt a látszatot — az a meggyőződésünk — nem lenne nehéz kihasználni a magyar kultúrátörekvések számára. Ehhez azonban az szükséges,

hogy a kezdeményezők a politikai szereplésükkel keltett bizalmatlanságot tartsák távol a kulturális törekvések minden megnyilatkozásától. Mert addig, amíg a magyar párt egyik tagja kéri a magyar irodalmi társaság alapszabályainak jóváhagyását s amíg a magyar párt másik exponált tagja kér engedélyt Jókai—Munkács ünnepség tartására, addig az engedélyek megtagadásaért nemcsak a kormányzati szellemet s nemcsak az intézkedő hatóságokat lehet okolni.

El kell kezdeni az építés munkáját. El kell oszlatni a bizalmatlanságnak viharfelhőit, melyeket a politika harcai idéztek fel. Amit meg tudtak csinálni Kolozsváron, amit meg tudnak csinálni Kassán, azt meg tudjuk csinálni itt is. S amikor nem lát bűnt a bukaresti kormány s nem lát illoyalitást Prága, azt meg fogja engedni a beogradi kormány is.

Igazolni fogják

a vitás horvát mandátumokat

Szombaton ér véget az ankétbizottság munkája

Két és fél óráig tartott Janjics tanácskozása Radics Istvánnal

Zagrebból jelentik: Radics István és Janjics Vojisláv találkozását a zagrebi törvényszék 45. számú hivatalszobájában eredetileg a legnagyobb titoktartással akarták rendezni és csak az újságírók valóságos detektív munkájának eredménye, hogy a vizsgálati fogságban lévő parasztvezér és a miniszterelnök bizalmasa közti találkozásról értesült a közvélemény. Mindazok a politikusok, akik a tárgyalásban résztvettek: Janjics, Nikics, Kovácsévics és Radics Pavle egyformán igyekeztek elterelni az újságírók figyelmét a történekről és Körbler vizsgálóbíró is állhatatosan tagadta, hogy hivatalában valamilyen politikai tanácskozás lett volna. Így például Radics Pavle, amikor kijött a vizsgálóbíró szobájából, a nagy meglepetésére ott álldogáló újságírókat szokása ellenére felszólította, hogy menjenek vele, majd ő interjút ad nekik. Az újságírók minden eshetőségre készen két posztot hagytak a 45. szoba előtt, a többiek is, akik Radicsal mentek, hamarosan visszatértek — interjú nélkül. Nemsokára elhagyta a szobát Nikics Nikola parasztpárti képviselő, aki feltűnő előzékenységgel meghívta az újságírókat az egyik vendéglőbe ebédre. A meghívást senkisé fogadta el és így az újságírók, akik délelőtt tíz órakor látták bemenni Janjics Vojislávot a 45. szobába, végre délután félegykor

láthatták távozni is és megállapíthatták, hogy Janjics kerek két és fél órát töltött együtt Radics Istvánnal. Innen Janjics az ankétbizottság ülésére ment, ahol aláírta a jegyzőkönyvet.

Miután így letagadhatatlanná vált a találkozás ténye, az összes illetékes politikusok, akikhez az újságírók információért fordultak, nagy igyekezettel bizonyították, hogy Janjics és Radics nem politikáról tárgyaltak, hanem Janjics csupán a régi személyes barátság alapján látogatta meg Radicsot.

„Meg kell valósulni a meggyezésnek...”

Janjics Vojisláv egyébként a Pripics Milánnal rendezett bankett után a következő nyilatkozatot tette a lapok tudósítói előtt:

— Meg kell valósulni a meggyezésnek és legyenek meggyőződve, hogy ez meg is lesz. Hihetetlen és érthetetlen volna, ha a szerb-horvát nemzet nem venné át a Balkánon azt a szerepet, amelyre hívatva van.

Radics István az ankétbizottság működéséhez fűzött reményeire vonatkozólag hozzáintézett kérdésre kijelentette:

— Meggyőződésem, hogy az ankét alá bocsájtott parasztpárti mandátumokat verifikálni fogják.

Dr. Angyelinovics Grga, a bizottság demokratapárti tagja kijelentette, hogy az ankétbizottság munkája szombaton véget ér. Ez a

munka tisztára formalitás, mert Radics Pavle deklarációja és a parasztpárt legutóbbi határozata után nincs szükség vizsgálatra. A horvát köztársasági parasztpárt többé — nincs, csak horvát parasztpárt van.

Általában bizonyosra veszik, hogy valamennyi horvát mandátum igazolását fogja indítványozni a bizottság. Hir szerint az ankétbizottság, ha formaképen szükségesnek mutatkozik, Radics Istvánt is ki fogja hallgatni.

A zagrebi tanácskozások hatása

A politikai körök legnagyobb érdeklődése természetesen Zagreb felé fordul. Beogradban vegyes hatást keltettek a Radics Istvánnal folytatott tárgyalásokról szóló hírek. Pribicevicsék igyekeznek elgáncsolni a Zagrebben folyó tárgyalásokat és olyan híreket terjesztenek, hogy a radikálisok bizalmatlanul nézik és nem helyeslik a Markovics Lázár és Janjics Voja által kezdeményezett tárgyalásokat, sőt azt állítják, hogy e tanácskozásokat a radikális-párt előzetes hozzájárulása nélkül kezdték.

Azok a radikális-párti politikusok, akikkel a Bácsme gyei Napló munkatársának alkalma volt erről a kérdéstről beszélni, nem erősítették meg a független demokrata sajtó állításait, sőt kedvező eredményt várnak a zagrebi tanácskozásoktól és azt szeretnék, ha ezek a tárgyalások mielőbb sikerrel befejeződnenek.

Az ellenzéki körök véleményéről ma nagyon nehéz Beogradban képet alkotni, mert a klerikálisok és muzulmánok vezetői közül senki sem tartozkodik Beogradban, a demokraták pedig nagyon rezerváltan viselkednek a radikálisok és Radicsék közötti meggyezés kérdésében és semmiféle nyilatkozattal nem akarják befolyásolni a tanácskozásokat.

Pribicevics a királynál

Pasics miniszterelnök pénteken elhagyta a betegszobát és délelőtt megjelent a miniszterelnökségen. Felgyógyult a parlament elnöke, Trifkovic Markó is, aki szintén megjelent hivatalában. A miniszterelnök felgyógyulása ellenére a kormány nem tartott még pénteken sem minisztertanácsot. A kormányelnököt azonban a miniszterelnökségen a kabinet több tagja felkereste, köztük Pribicevics Szvetozár, akivel Pasics hosszabb megbeszélést tartott a politikai helyzetről. Meglátogatta a miniszterelnököt Trifunovic Miso vallásügyi miniszter és Jovanovic Ljuba, a törvényhozó bizottság elnöke, valamint Trifkovic Markó, a parlament elnöke is, akivel a parlament to-

KISEBBSÉGI ÉLET

A szászok lapja, a *Kronstädter Zeitung*, Angheliescu legújabb iskolajavaslatáról a következőket írja:

— Az a tény, hogy a miniszter az egyházak vezetőit fogadta, azt a látszatot kelthette volna: Angheliescu súlyt helyez arra, hogy ezt a javaslatot a kisebbségek vezetőivel egyetértésben bocsássa vitára és mintha azlett volna a szándéka, hogy a kisebbségek óhaját tekintetbe vegye. Azonban mindenki, aki Angheliescu gondolatvilágát ismeri, eleve tisztában volt azzal, hogy a miniszter senmiképpen sem lesz hajlandó önként engedmények tételére. Ha áttekintjük azt a törvényjavaslatot, melyet Angheliescu benyújtott és melyet a magyar lapok kivonatolva ismertettek, úgy kiderül, hogy a megegyezés Angheliescu és az egyházvezetők között az abszolút lehetetlenségek körébe tartozik. Az ellentétek átívelése nem képzelhető el híd és Angheliescu és az egyházi vezetők közötti szakadás, ha a társadalmi formák tekintetében durván is történt, teljesen elkerülhetetlen volt. Ennek a törvényjavaslatnak már a címe is kihívás: Törvényjavaslat a magánoktatásról, amellyel Angheliescu azt akarja mondani, hogy a felekezeti iskolákat csak magánintézetekként hajlandó elismerni.

A *szejtjói apát kinevezése* körül éles sajtóharc indult meg Erdélyben. A magyar lapok elkeseredett hangon írják arról, hogy Bielik, a nagyváradi apósti kormányzó, a tisztán magyar tradíciójú apátság élére nem magyar szerzetest, hanem a román dr. Pop József kultuszminiszteri generál subdirektort nevezte ki. Az *Ellenzék* a kinevezés hírének közölvén, megjegyzi, hogy a százados gyakorlati való szakítás méltán kelti azt a feltevést, hogy ez a mostani kinevezés a kormány nyomására történt. Pedig a kormánynak — írja tovább — éppen ebben az esetben nemcsak hogy nem lett volna szabad befolyását érvényesíteni, hanem ellenkezőleg még oda kellett volna hatnia mindenáron, hogy ez a kinevezés meg ne történjen, ha csak azt a gyanút nem akarja kelteni, hogy nacionalizáló törekvéseit az itteni római katolikus egyházra is ki akarja terjeszteni. Hiszen ezen a nyomon haladva, az itteni római katolikus egyházfői állásokat is sorban nem magyar származású egyéneknek lehet juttatni, ha csak azok az egyházi feltételeknek megfelelnek. Nyilvánvaló, hogy ilyen módon aztán a kormány olyan nagy befolyást nyerne az egyházban, aminővel különben egyáltalán nem rendelkezhetne. Persze az emélt más kérdés, hogy a hívek mit szólnának hozzá és az ezek körében nyert befolyás helyett nem a vallási élet felbukása lenne-e a szomorú eredmény.

A *rozsnyói keresztényszocialistapárt* most tartott közgyűlésén élesen állást foglalt a Lelley-csoport ellen. A közgyűlés ebben a kérdésben határozatot hozott, amelyben rámutatott arra, hogy a rozsnyói keresztényszocialistapárt éles megdöbbenéssel veti tudomásul a szomorú tényről, hogy az ideális célokra, a közélet minden terén a szépen tisztaságra törekvő keresztényszocialistapárt kebelében, a vezetése hivatalos táborában akadnak egyétek, kik a *krisztusi gondolat* s az *eszeményi törekvések leple alatt önös céloknak szolgáltak és saját kezükre dolgoztak* és immár ország-világ előtt nyilvános visszaéléseik dacára sem akartak a tettek mezejéről eltűnni, hanem a nélpolitikai hangzatos jelszavaival próbálták összetoborzott közgyűléseiken a híjuk esett tántorgó sebeket bizalmi nyilatkozatok szépséglajstromjával beakarni. — de époly örömmel és meg-

nyugvással látja, hogy az igazi vezérségre hivatott és a közéletben szeplőtlen múlttal, nagy hűséggel dolgozó ker. szoc. párt nagyjait megindították a tisztulás folyamatát és nagy eréllyel követelik a párt jó hírét veszélyeztető elemeknek a csatatérről való elvonulását.

Az *állam mint nyelvemester* címmel a *«Kassai Napló»* a következőket írja: Csak nemrégiben egy miniszteri rendelet a német abc-t egy új betűvel akarta gazdagítani: kimondta, hogy a csehszlovák köztársaság nevének nem Tschechoslovakának, hanem kala-

pos C-vel Csehszlovákéknak kell írni. Kényszeríteni akarták tehát a német nyelvet arra, hogy vegye fel betűi közé azt a c betűt, melyet a németek tsch-vel helyettesítenek. A dolog nem sikerült, mert még a hivatalos lapok is németesen írják a szót mai napig. Most, hír szerint, a kis Kárpátország nevével akarják úgy megállapítani, hogy azt minden nyelven egyformán lehessen és kelljen használni. Podkarpatska-Russ, volna mostanáig; de azt mondják, nem igen hajlítható és illeszkedő a név, akár csak a nép maga, meg kellene tehát egy kicsit regulálni.

A bolgár külügyminiszter nem kapott beutazási engedélyt Franciaországba

A szövetségesek nem tárgyalnak Kalfoffal a bolgár hadsereg létszámának további felemeléséről

Beogradból jelentik: Kalfoff bolgár külügyminiszter nyugateurópai utazásával kapcsolatban, azonnal Beogradból való elutazása után a legellentmondóbb hírek terjedtek el. Beogradban úgy tudják, hogy a franciák megtagadták Kalfofftól a vizumot és ezért Olaszországban vagy Svájcban fogja bevárni, hogy megkapja-e a beutazási engedélyt Franciaországba.

A *Vreme* munkatársa ebben az ügyben kérdést intézett Grenard beogradi francia követhoz, aki a következőket mondotta:

— Kalfoff urnak valóban nincsen francia vizuma és azt Olaszországban vagy Bernben kell majd bevárnia. Amennyire én informálva vagyok, a francia kormány teljes egyetértésben Angliával és Olaszországgal szigorúan tartani fogja magát a nagykövetek tanácsának határozatához és semmiestre se fog tárgya-

lásba bocsátkozni Kalfoffal sem a sorozás kérdésében, sem pedig a 10.000 önkéntes szolgálati idejének meghosszabbításáról, akiknek behívását a nagykövetek tanácsa engedélyezte. Párisban valószínűleg az a kormánykörök benyomása, hogy Kalfoff ur külföldi útján kiakarja eszközölni, hogy Bulgáriának engedjék meg a tízezer önkéntes szolgálati idejének május 31-ikén túl való meghosszabbítását és ezzel egyidejűleg a bolgár külügyminiszter tervezetét akar átnyújtani új bolgár hadsereg létesítéséről, általános védkötelezettség alapján. Lehet, hogy Kalfoff ur éppen ezért nem kapott francia vizumot Szófiában és tény, hogy Beogradból is francia vizum nélkül utazott tovább.

Ugyancsak a *Vreme* megállapítja azt is, hogy Kalfoff, bolgár külügyminisztert jelenleg kellemetlen idegennek tekintenek Párisban.

A kisantant-konferencia előtt

Duca román külügyminiszter a szönyegrekerülő kérdésekről

Prágából jelentik: Benes lapja, a *Ceske Slovo* a kisantant konferenciával kapcsolatban rendkívül érdekes vezércikket közöl. Eszerint a *kisantant-konferencián nem fognak azzal foglalkozni, hogy a kisantant kötelékébe újabb államokat vegyenek fel*. A legfontosabb pont a *garanciapaktumra* vonatkozó tárgyalás lesz, amelyhez Benes már elkészítette tervezetét, hogy a konferencia elé terjessze.

Tárgyalni fognak ezenkívül *Németország mai helyzetét, Hindenburg megválasztását* s a megválasztás folytán bekövetkező eseményeket, valamint az *Ausztriához való viszonyt*. Benes le fogja szegyezni, hogy Csehszlovákia teljes mértékben ragaszkodik a békeszerződések pontjaihoz és valószínű, hogy ehhez az állásponthoz a kisantant többi államait is meggyeri.

A tárgysorozatban szerepel *több magyar kérdés is*, így elsősorban a *felsőházról szóló törvény*. Benes állást fog foglalni az ellen, hogy Magyarországon a Habsburg-ház tagjai a felsőház tagjai lehessenek. Ezenkívül szó fog kerülni a magyar költségvetésről és a magyar tevékenységről is. Tárgyalni fognak a lengyel-csehszlovák szerződésről és a bolgár eseményekről.

Benes német nyelvű hivatalos lapja, a *Prager Presse* körülbelül ugyanazt írja s cikke végén a következőket jegyzi meg: Csehszlovákia magától értetődően tájékoztatni fogja szövetségeseit a csehszlovák-lengyel egyezményről és bizonyos, hogy a kisantant többi állama ezt az egyezményt megelégedéssel fogadja. Lengyelország nem lesz képviselve az értekezleten, ez azonban távoiról sem jelenti azt,

hogy a kisantanttal ne működnek közre abban a formában, mint a hogy az 1922-ben és 1923-ban történt. A szovjet elismerése tekintetében a kisantant államainak szabad kezük lesz.

A Habsburg-kérdés Magyarországon belülről

Bukarestből jelentik: Averescu tábornok napok óta tárgyalásokat folytat Marghilomannal. A tárgyalások célja a kettejük vezetése alatt álló pártok egyesítése. A *Lupta* jelentése szerint a két pártvezér a tárgyalások során a Habsburgoknak Magyarországon trónjára való visszatérésének a kérdésével is foglalkozott és megállapította, hogy ez tisztán Magyarország belső ügye, amely Romániát egyáltalában nem érdekli.

A Temps a bukaresti konferenciáról

Párisból jelentik: A francia sajtó foglalkozik a kisantant bukaresti konferenciájának programjával, amelynek a bolgár események, Hindenburg megválasztása és a Németországhoz való ausztriai csatlakozási mozgalom folytán rendkívül politikai jelentőséget tulajdonítanak. A *Temps* vezércikkben ír a konferenciáról és a többek közt rámutat a kisantant államai és Franciaország közötti barátságos viszonyra, amely nemrég Benesnek Briandhoz intézett szerencsekívánataiban is kifejeződött.

Duca román külügyminiszter nyilatkozata a konferencia programjáról

Bukarestből jelentik: Duca külügyminiszter péntek délelőtt fogadta a román és a külföldi sajtó képviselőit és a következő nyilatkozat-

tot tette előttük:

— Szokatlan ugyan, hogy a konferencia előtt adok nyilatkozatot és semmiképpen sem akarnék elébe vágni a konferencia határozatainak, mégis szükségesnek tartom már eleve megakadályozni a tanácskozások olyan értelmezését, amely a tényeknek egyáltalán nem felel meg. Egyes sajtóorgánumok máris olyan híreket terjesztenek, hogy a konferencia fontos határozatokat fog hozni! Azért teszik ezt, hogy később a konferencia sikertelenségét állapíthatassák meg.

— Kijelentem, — folytatta Duca — hogy Szovjetország elismerésének kérdésével nem fog foglalkozni a konferencia. Ezt a kérdést a kisantant már Beogradban rendezte olyképp, hogy minden ország saját külön ügye a szovjetkormány elismerése, vagy el nem ismerése. Nem fog foglalkozni a konferencia Görögországnak és Lengyelországnak a kisantantba való belépésével sem.

— A konferenciának mégis megvan a maga fontossága, mert olyan kérdéseket fog megvitatni, amelyek egész Európát érdeklik. Így foglalkozni fog a bolgár helyzettel, a genfi jegyzőkönyvvel, a biztonsági szerződéssel, a bolsevik propagandával, Szovjetországnak a Távokkelettel teremtett új kapcsolataival, a magyar kérdéssel, amely a kisantantot legközelebről érdekli, tekintettel az irredenta törekvések erősödésére és kiélesedésére, amely különösen az SHS. kérdésséget és Csehszlovákiát érinti.

— Anélkül, hogy diplomáciai indiszkrétációt akarnék elkövetni — fejezte be nyilatkozatát Duca — kijelentem, hogy nézeteink teljes összhangját fogjuk megállapíthatni. A kisantant továbbra is a béke és biztonság legfontosabb támasza marad. A konferencia szombaton délelőtt kezdődik.

Scotus Viator tárgyal a német párttal

Két napot töltött Pancsevón Bartmann volt képviselőnél

Pancsevóról jelentik: Seaton Watson, a neves angol publicista vajdasági körútja során először Pancsevót kereste fel és ott két napot töltött dr. Bartmann Simon volt németpárti nemzetgyűlési képviselő társaságában.

Bartmann Simon még a háború előtti időből, amikor a magyar uralom alatt is, tevékeny részt vett a német nemzetiségű mozgalomban, régi ismeretségi fűzi Seaton Watsonhoz. Ezért ment az angol publicista Beogradból először Pancsevóra, hogy dr. Bartmannal tárgyaljon és tőle képezzen véleményt a jugoszláviai német kisebbség helyzetéről. Dr. Bartmann Simon részletesen informálta Scotus Viatort a német nemzeti kisebbséget érintő minden kérdésről és fűzi ki, hogy több más tekintélyes német polgárral is folytatott eszmecsere.

Scotus Viator ezután annak az óhajának adott kifejezést, hogy egy tiszta német lakosságból álló közösséget szeretne megalapítani. Bartmann Simon dr. ezért Franzfeld községbe kalauzolta Seaton Watson, aki ott a község sok német lakójával folytatott hosszabb beszélgetést. Scotus Viator azután köszönetet mondott Bartmann Simonnak értékes felvilágosításaiért és kijelentette, hogy tiszta képet nyert a német kisebbség helyzetéről, majd két napi pancsevói tartózkodás után tovább folytatta útját Noviszad felé.

NYILTTÉR.

Üzletáthelyezés

Értesítem a n. é. közönséget, hogy óra- és ékszerüzletemet a Sokolska ul. 2. alól a

Strosmajerova ul. 7. szám alá

(Husplac) helyeztem át.

Kérem a n. é. közönség további szíves pártfogását

Nyilas és Csajkás
órák és ékszerészek

3258

VIG

KÖNYVKERESKEDÉS SUBOTICA

OLCSÓ KÖNYVAKCIÓJA

Május 7-től kezdődőleg naponta a lap hasábjain megjelenő hirdetéssel tesszük lehetővé, hogy a nagyközönség tudomást szerezzen olcsó könyvakkonkról. Ez által módjában lesz bárkinak a gondosan összeválogatott könyvek közül azt, a mely egyéni ízlésének legjobban megfelel, kiválasztani és ha kivágja és és összegyűjti ezeket a hirdetéseket, hű képet fog kapni a jelenleg raktáron lévő szépirodalmi könyveinkről.

Minden hirdetés csak egyszer jelenik meg!

Az árak csak addig maradnak érvényben, amíg a raktáron lévő készlet tart. Ot különféle könyvet együttes rendelés esetén bérmentve szállítunk.

I. csoport.

**10 könyv ára csak 25 dinár
Csakis együtt kaphatók!**

Ebner Eschenbach: Felbontatlanul elégetendő
Flaubert: Heródiás
Lakatos: Pesti bábjáték
Lermontov: Démon
Puskin: Pique Dáma
Renard: A találka
Stevenson: A bűvös palack
Turganyev: A zsebóra
Wagner: Lohengrin
Wilde: A cantervillei kisérlet

II. csoport.

**7 könyv ára csak 30 dinár
Csakis együtt kaphatók!**

Arcubasov: Emberek hulláma
Regnier: A meztelen Giulietta
Rinchart: A csigalépcső
Puskin: Dubroszkij
Lugovoj: Nincs kegyelem
Jack London: Vissza a vadonba
O. Fexer: Hálóban

III. csoport.

14 dináros könyvek.

Minden kötet külön is kapható.

Auernheimer: Renée és a férfiak, 160 oldal
Balázs Dezső: Tass István ifjúsága, 160 oldal
Boöthy Zsolt: Régi nóták, 120 oldal
Gosztovyi: Egy pesti fiú, 152 oldal
Krudy Gyula: Nagy kópé, 160 oldal
Marcel Prevost: Felsőzúzek, 172 oldal

A 6 kötet egyszerre megrendelve 80 dinár

Vigyázat! A hirdetést őrizze meg!

Csak egyszer jelenik meg!

4004

A VETÉLYTÁRSNŐ

Irtá: Georges Pourcelet

— Drága barátom, mondom neked, ha találkozni vele... Mintha a Fronde valamelyik hősnője kélt volna életre benne! Ismered Longueville hercegnő medaillonját? Ugyanaz az arc, ugyanazok a mozdulatok...

Célestin Boisredon ezekkel a szavakkal jelentette be barátainak Louise Latapieval kötött házasságát. A derék teremítés egyszerű leány volt, aki talán maga is tiltakozott volna az ellen, hogy a tizenhetedik század nagyvilági hölgyeivel hasonlít-sák össze. De Célestin, mióta történelmi tanulmányokkal foglalkozott, tulusigázott képzelettel minden emberben rég elmúlt korok figuráit vélte látni. Ártatlan álmódzó létére ez a hajlandósága nem volt veszélyes, s szinte megbuit a századok anyjékában, amelyek szeliden elődték előle a jelen kiábrándító zavarosságát.

Mindamellett kiderült, hogy egy verbeli hercegnővel való együttélés nem tartozik a legkellemesebb mulatságok közé; Célestin lassan-lassan ráunt Longueville hercegnőre, s más történelmi nagyságok után kutatott. A hölgyek között, akik feleségét felkeresték, akadnak olyanok, akik az elmúlt korok hajdani hölgyeire emlékeztették. Louise észrevette ezt a hirtelen változást s attól kezdve sohasem hagyta el férjét, kiállításokon, könyvtárakban-állandóan együtt láthatta őket mindenki.

Egy napon valamelyik áruházból kijövet, Célestin egyszerre hirtelen állott meg az egyik borhéliüzlet előtt, amelynek kirakatából egy viaszbáb fagyott mosollyal bámult a járóelőkre.

— Ó! — kiáltott fel. — Nézd csak, hisz ez valósággal Madame de Montbazon!

Felesége közömbösen felelt valamit, s figyelmeztette férjét, hogy haza kell sietniök, de a jámbor Célestin ez egyszer ellentált.

— Ha mondom neked, hogy Marie de Montbazon, a legszebb frondeuse néz itt a járóelőkre!

Az asszony gunyosan hallgatott, de tagadhatatlan féltékenységgel bámult a mosolygó vetélytársnőre. Célestin Boisredon pedig néhány nappal később megvásárolta a viaszfigurát és dolgozószobájának kandallójára állítva, órákhosszat bámulta.

Csodálatos élet kezdődött ekkor. Célestin bámulatos odaadással kezdett foglalkozni Marie de Montbazon életével, kikereste a rávonatkozó forrásműveket, helyreigazította Victor Cousin számos tévedését és valósággal lovagja lett a hajdani szépségnek, amely most viaszba öntve mosolygott reá a kandallóról. Louise Latapie pedig minden reggel komoly jeleneteket rendezett férjének, aki mindig csak ezt válaszolta:

— Ismerem ennek a gyűlölködésnek a forrását! A Longueville-ház sohasem szerette Marie Montbazont.

S a hajdani híres vetélkedés, amely háromszáz évvel ezelőtt egy egész udvart izgalomban tartott, újból megindult. Egy napon Louise nyílt gorombasággal jelentette ki:

— A te Montbazonod! Cousin megírta, hogy ostoba volt, mint egy liba, emellett rosszindulatú, kacér...

— Kacér? És a te Longueville-ed drágám? Már elfelejtetted Coligny-t, La Rochefoucauld-t... és a többieket?

Igy folyt a harc a házastársak között heteken keresztül. Louise Latapie—Longueville végre is elhatározta, hogy erős kézzel véget vet a vetélkedésnek. Kora reggel behatolt férje dolgozószobájába, s egy kalapáccsal darabokra törte a kacér hercegnőt. De alig hogy ki akart surrani a szobából, belépett Célestin és torkon ragadta a feleségét. Ha a szolgáló közben be nem jön, talán meg is fojtja.

— Kezet emelni Montbazon hercegnőre! Bocsánatot kell kérni asszonyom, még hozzá nyilvánosan, a király előtt...

Madame Célestin Boisredon pedig — mivel alapjában véve jó feleség volt — megtette, amit férje követelt tőle és ünnepélyesen bocsánatot kért a darabokra tört hercegnőtől. S s bocsánatkérés után a házastársak derűs boldogságban éltek tovább.

Mikor Célestin Boisredon az Akadémiában székfoglalóját megtartotta, ismerősei közrefogták és elragadtatott hangon gratuláltak neki »ához a zseniális képességéhez, amellyel ezt az elmerült időt fel tudta eleveníteni. Mikor kilépett a nagy kapun, egyik bámulója hangosan dicsérte híres könyvét, amelynek ez volt a címe: »Madame de Montbazon és barátai. Célestin nevetve válaszolt:

— Ne beszéljen többé erről a hölgyről. Hát nem látja, hogy valamennyi szeretője előbb-utóbb rosszul járt? Rance a börtönbe jutott, Boisredon pedig az Akadémiába...

FIGYELEM! Gyár 720 □-51 telekkel Novisad legszebb helyén szabadkézből kedvező áron **ELADÓ**. Esetleg társulnék is! Cím a kiadóhivatalban 3457

"DAMA"

FEHÉRNEMÜSZALON

Tolstojeva (Ódor) ul. 21



Jutányos áron készít:
női- és gyermek-fehérneműt, hozott és saját anyagból, azonkívül pyjamákat, ágycarniturákat, stórokat stb. a legszebb kézimunkával. 9007

PALACE-HOTEL PENSION CRNKOVIĆ CRIKVENICA

Többszörösen kitüntetett, régi jónevű, elsőrendű ház
Teljes panzió 80 dinártól kezdve
JOSIP CRNKOVIĆ
tulajdonos



DARIJAR FÜRDŐ

Radioaktiv 37—50 c. fokos melegforrások.

Rendkívüli gyógyhatás:
**női bajoknál, reumánál,
ischiasnál, vérszegénységnél**
Kellemes nyaralóhely! — Egész éven át nyitva!
Kedvező vasúti összeköttetések!
Mérsékelt árak!

Főszexonon kívül nagy árogedmények.
Prospektus kívánatra.

FÜRDŐIGAZGATÓSÁG

Prima minőségű BÜKKHASÁB SPEDICIO!

Mindenemű fuvarozás a leggyorsabban és legpontosabban teljesítetik. — Szíves támogatást kér

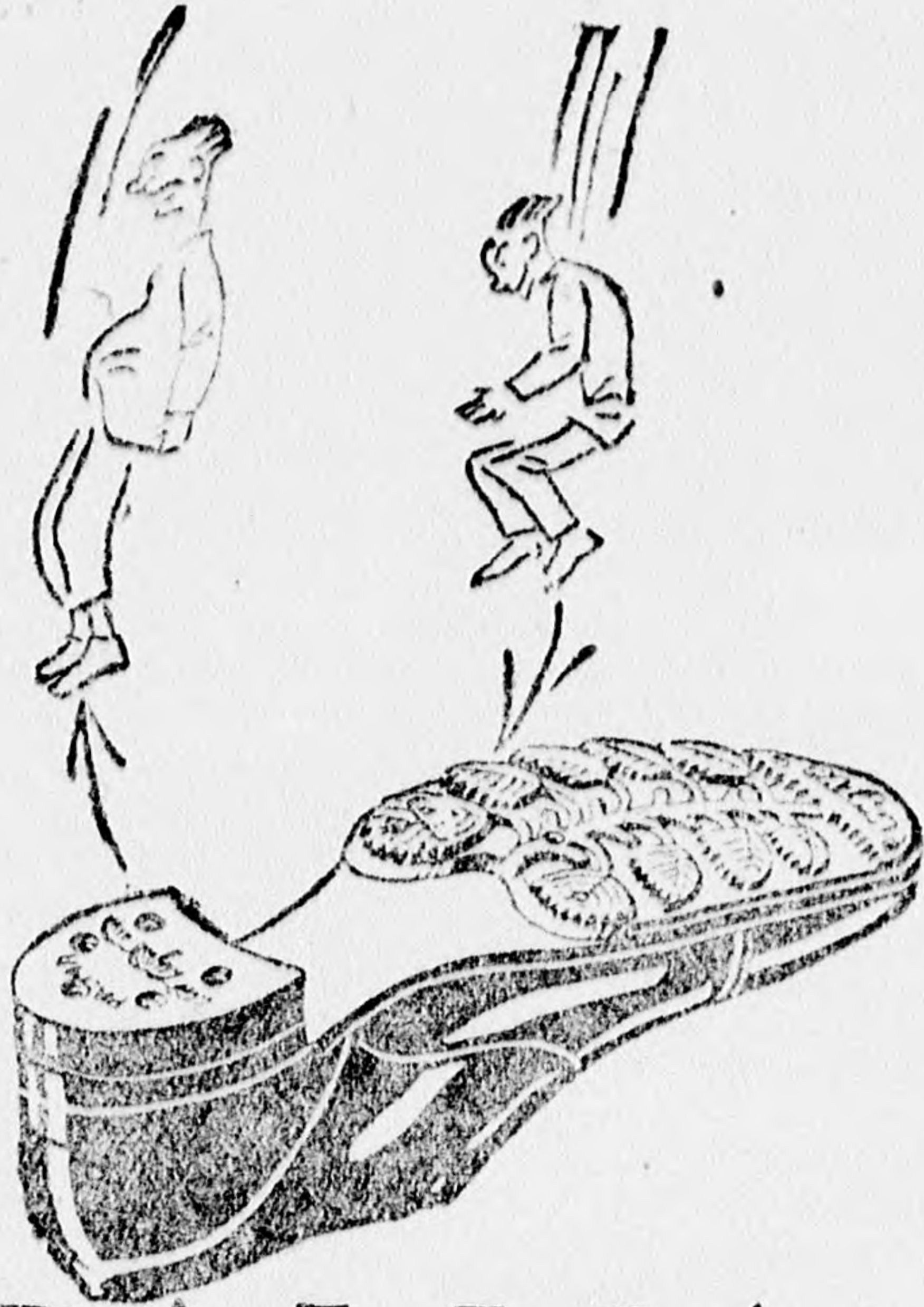
PALJIC RADOMIR faherekeskedő és expeditor SUBOTICA
Telefon 839 Szegedi-ut, a tehérpályaudvar bejáratánál 328

FERD. PIATNIK & SÖHNE WIEN PIATNIK NÁNDOR és FIAI BUDAPEST KÁRTYAGYÁRAK

kizárólagos képvisellete egész Jugoszlávia területére
F. BEDÓ SUBOTICA
Šenoe ul. 19. Telefon 438.

Tekintettel a forgalomban lévő hamisított bélyegzőjú kártyákra, csak a nálam vásárolt kártyákért vállalok felelősséget

Bánáiban írás székhelyül városban, jóforgalmu rőfűszllettel, 25 szoba és mellékhelyiségekből álló és 100.000 dinár jövedelmű, a főtéren levő **egy emeletes ház** jutányos áron eladó. Bővebb felvilágosítással szolgál **Dr. Belohorski és Szugyi** forgalmi irodája Novisad, Safarikova u. 7. 1/10.



PALMA

KAUCSUK SAROK és TALP
elentáll az időjárásnak — ruganyos — higiénikus

Milkó Izidor

UJ KÖNYVEI

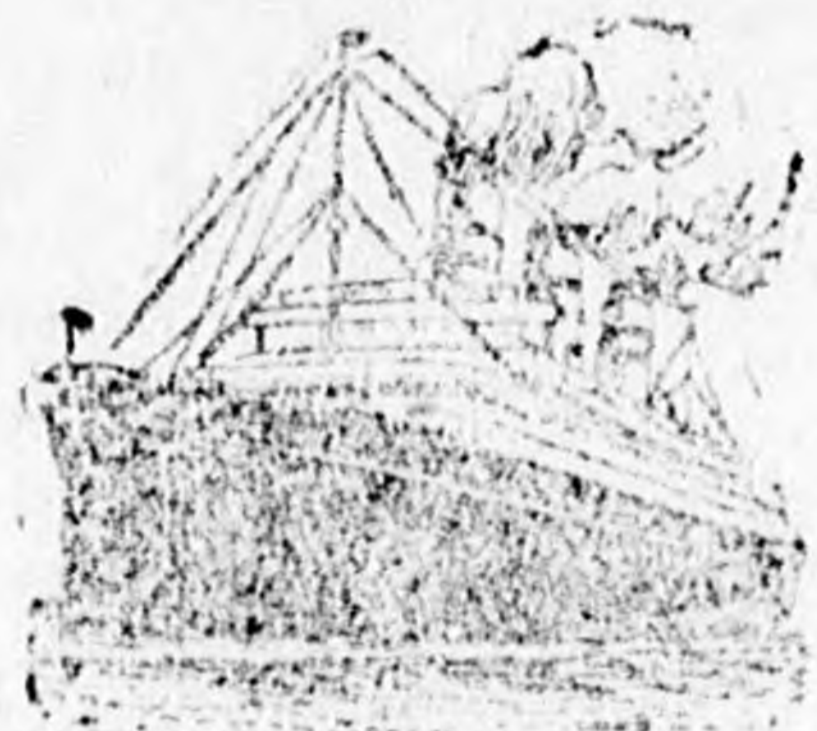
- 1) Firenzei eszt és egyéb elbeszélések
- 2) A miniszter barátja. Mosolygó történetek
- 3) Spekulané és társai. Egy kötet vidámság
- 4) Asszonyok (Novellák és egyebek)
- 5) Irók és könyvek (Elbeszélések)
- 6) Baedeker írásaiból (Novellisztikus dolgok)

A „Világ“ a következőket írja a könyvekről: Mesélő kedvű, mint Jókai, ironikus mint Mikszáth, kacagós mint Porzó, intelligens, mint Cholnoky, magyaros, mint Abonyi Lajos.

A hat kötet ára 320 din., egy kötet 60 dinár

Minden kötet külön is kapható a Bácsmegyei Napló kiadóhivatalában vagy a szerzőnél (Subotica, Zrinjski trg 28) a pénz előleges beküldése mellett.

„VESNA“ HAJÓZÁSI RESZVÉNYTÁRSASÁG S U Š A K



Rendszeres személy és áruforgalom

DÉL-AMERIKÁBA ÉS KANADÁBA

Első szerb hajózási vállalat, melynek hajói hazai kikötőből indulnak. — Bővebb felvilágosítással szolgál:

ALDAN SZVETISZLAV váltó üzlete **VELIKA-KIKINDA.**

„ORIENT“ KELETI SZÖNYEGKERESKEDÉS SUBOTICA, ALEKSANDROVA UL. 13.

EGYENESEN PERZSIÁBÓL

Ujabb szállítmány valódi perzsa szőnyeg érkezett gyönyörű színpompás vázlatokban, különböző minőség- és nagyságban és pedig:

BUCHARA
AFGAN
SIRASZ
SIRVÁN
SZINE
SERABENT
HERISZ
TEBRISZ
GYOROVÁN
BELUDZSISZTÁN



és egyéb keleti minták, valamennyi nagyon olcsó áron. Ne mulassza el megtekinteni őket vételeköltségek nélkül. 3236

WEITZENFELD és TÁRSA

Alapítva: 1902. **Subotica** Telefon: 190 sz.

Távíratcim: Kenderipar. Iroda: Városi bérpalota.
Telep: Sentaí put.

AMERIKAI KÉVEKÖTÖMANILLA

**Zsák, ponyva, kötél, zsineg, lópokrócok,
butorszövet és kárpos cikkek**

A szegedi kenderfonógyár kizárólagos
képviselője a Vojvodinában

**Szőnyegek minden kivitelben, kókusz futók
és szőnyeg védők.**

SZENZÁCIÓS OLCSÓ KÖNYVEK:

V I G

KÖNYVKERESKEDÉS SUBOTICA

Most jelent meg új kiadásban, békebeli kiállításban

„A világirodalom legnagyobb regénye“

Hugó Viktor:

A NYOMORULTAK

a négy vaskos kötet (1600 oldal) ára most csak
70 dinár.

Hugó Viktor:

PÁRISI NOTRE-DAME

a 320 oldalra terjedő két hatalmas kötet **63 dinár**
A „Párisi Notre-Dame“ a romantikus regények
egyik leghíresebb terméke. Aki még nem ismeri
a bajos Esmeralda és a csúf harangozó történetét
— most olcsón megszerezheti a könyvet.

James Oliver Curwood:

A FARKASEMBER

A Jack Loudonnál is körülrajongottabb nagy
amerikai író első regénye most jelent meg a Génius
„Olcsó akció“ sorozatban 152 oldal ára **24 dinár**

Uj vukovári arctisztító kenőcs szepítő, himlőhely, sömör, máj-
folt, kelések, fakadkok, forrósági püresítés, orrvörösség és
minden egyéb arcvirágzás ellen.

Uj vukovári bőrszépítő szappan és puder, mely az arcke-
nőccsel a használati utasítás szerint alkalmazva, még ko-
rosabb egyéneknek is viruló és fiatal arcot kölcsönöz

Egy nagy tégely ára 12 dinár, kisebb 8 dinár, szappan 6
dinár, puder 10 dinár.
Minden tégelyen Krajčović, a készítő arcképe látható.

**ZE. KRAJČOVIĆ GYÓGYSZERTÁRA
VUKOVAR**

Délbánát egyik városában

szanatóriumnak

is alkalmas nyári lakás, egy hold szállás telken
előnyös feltételek mellett eladó. — Angolpark.
Vasasfürdő helyben. — BEGA hirdető és közvetítő
Veliki-Bečkerek, a főpostával szemben. 3982

Nemcsak érdekes megbízható

UJSÁGOT KAP

hanem

egy VADONATUJ AUTÓT vagy TRAKTORT

IS NYERHET

ha május 1-től kezdve félévre előfizet a BACSMEGYEI NAPLÓ-ra
Előfizetési ár félévre 270 dinár

Azok, akik nem előfizetők, hanem naponta olvassák a lapot, szintén részt
vesznek a sorsolásban, ha április 1-től minden megjelenő szám címlapját
beküldik a kiadóhivatalba.

Jég! Jég!

Tudomására hozom a jégvásárló közönségnek,
hogy a jég gyártását megkezdtük.
Mindenki kerületlen mennyiségben kaphat. Köté-
seknél és nagyban vételnél árkedvezmények. —
Videkre szállításokat vállalunk.

Hamburger Jéggyár
TELEFON 566.

14-től kezdve telefonhívásra házhoz szállítok.

RADIOAKTIV HÓFÜRDŐ
37.5°

RÖMERBAD

S. H. S.

RIMSKE-
TOPLICE

SZEZON MÁJUSTÓL-OKTÓBERIG

Csúsz, reuma, női bajok, idegbántalmak ellen.

Penzió 80 dinártól kezdve.

Prospektus ingyen.

3103

Cipőüzlet megnyitási

Van szerencsém a n. é. közönség szives tudomására hozni, hogy

cipőüzletemet

a „Bela Lala“-hoz, az Apolló épületében
Novisadon

(a városházával szemben) megnyitottam. — Állandóan rak
láron tartok legkiválóbb minőségű cipőket a legolcsóbb áron
Kérem tekintsek meg a raktáramat vétköltségek nélkül

Kiváló tisztelettel

MAVRO POLLAK

NOVISAD

APRÓSZÉN

25 mm-re rostálva, salak képződés
nélkül, 12—17% hamu, legjobban meg-
felel körkemencéknek, gőzmalomnak,
villanytelepeknek.

Szállítunk kedvező áron, bérmentve
minden vasutállomásra.

D. Koen, szénosztálya Mostar

